

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 43 (1970)

Heft: 10

Rubrik: Lebendige Schweiz

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Lebendige Schweiz

Kennen Sie die preiswerten, reichillustrierten Broschüren der Schweizerischen Verkehrszentrale?

Die Schweiz von heute	Fr. 1.—	deutsch, franz., ital., span., port., holl., schwed., engl., dän.
«Schweiz»	gratis	deutsch, franz., engl., ital., span., holl., schwed., dän., russ., japanisch, serbo-kroat. mehrsprachig
Ferienorte der Schweiz		
Alpinismus in der Schweiz	Fr. 1.—	deutsch, französisch
Ferienfahrt auf Schweizer Bahnen	Fr. 1.—	deutsch, franz., engl., ital.
Auf Schweizer Landstrassen	Fr. 1.—	deutsch
Auf Schweizer Alpenstrassen	gratis	italienisch
Die Schweiz im Auto	gratis	deutsch, franz., engl., ital.
Itinéraires d'art en Suisse	Fr. 1.—	französisch
Nordwestschweiz	Fr. 1.—	deutsch
Nordostschweiz	Fr. 1.—	französisch
Alte Glasmalereien in der Schweiz	Fr. 4.50	franz., engl., ital.
Gastronomy and Old Tableware in Switzerland	Fr. 4.50	englisch
Wirtshauschilder, Zeichen schweizerischer Gastlichkeit	Fr. 4.—	im Buchhandel: deutsch, franz., engl., ital.
Die Schweizer Frau	Fr. 1.80	deutsch, französisch
Die romantische Schweiz	Fr. 3.95	im Buchhandel: franz., ital.
Erinnerungsbroschüre «Paul Budry»	Fr. 2.50	französisch
Die Hochschulen der Schweiz	gratis	deutsch, franz., engl., span.
Schweizerische Privatinsti-tute	gratis	mehrsprachig
Ferienkurse und Ferienlager in der Schweiz	gratis	mehrsprachig
Kinderheime in der Schweiz	gratis	mehrsprachig
Das Bäderbuch der Schweiz	gratis	deutsch, französisch, englisch
Das kleine Klimabuch der Schweiz	Fr. 3.—	deutsch, französisch, englisch
Mit der Angelrute an die Fisch-wasser der Schweiz	Fr. 1.—	mehrsprachig
Motelliste	gratis	mehrsprachig
Sommersport in der Schweiz	Fr. 4.—	deutsch, französisch, englisch
Wintersport in der Schweiz	Fr. 4.—	deutsch, franz., ital., engl.
Unterkunftsverhältnisse für Studenten in den Universitäts-städten der Schweiz	gratis	mehrsprachig
DIE SCHWEIZ	Fr. 16.—	ein Vademekum für Ferienreisende im Buchhandel: deutsch, franz., engl.
Landschaft, Kunst, Literatur, Kultur und Geschichte		
Die Bergwelt	Fr. 2.50	deutsch, franz., engl., ital.
Karten		
Die vielgestaltige Schweiz	Fr. 1.50	deutsch
Autostrassenkarte der Schweiz	Fr. -.50	deutsch/engl., franz./ital.
Campingkarte	gratis	mehrsprachig
Touristenkarte der Schweiz	Fr. -.50	franz., ital., port., holl.
Regionalkarten (O. Müller)		
1 Serie von 8 Bildern	Fr. 4.—	Text 4sprachig
Einzelne Bilder	Fr. -.50	
Hugo Wetli: Die Regionen der Schweiz		
1 Serie von 12 Bildern	Fr. 7.20	
Einzelne Blätter	Fr. -.60	
Carigiet-Kunstdrucke (Wolfsberg)		
1 Serie von 9 Bildern	Fr. 45.—	Text 2sprachig
Einzelne Bilder	Fr. 5.—	
1 Serie Postkarten (12 Farbfotos)	Fr. 2.—	Text deutsch, franz., engl., ital., span.

Diese Publikationen sind erhältlich bei der Schweizerischen Verkehrszentrale Talacker 42, 8023 Zürich

Veranstaltungen der kommenden Wochen

Angaben ohne Gewähr
Änderungen vorbehalten

Ganze Schweiz

Oktober: 17./31. Schweizer Woche

Aldorf

Oktober: 11. Waffenauslauf

Arbon

Oktober: Bis 31. Galerie Spirale und Hotel Metropol: Visconti Prasca, Fotografien
18. Okt./8. Nov. Schloss: Kunstaustellung Dulk, Maron, Rickenbach, Wolgensinger
Oktober: 24. Hotel Lindenhof: Bündnerabend
7. Nov./24. Dez. Galerie Spirale und Hotel Metropol: Diogo Graf (aus dem Nachlass)

Arenenberg

Das ganze Jahr. Napoleon-Museum

Arosa

Mitte Okt. Betriebsöffnung der Kunststeinsbahn

Ascona

Oktober: Fino al 20. 25^e Settimane musicali di Ascona
9. Okt./1971. Centro del Bel Libro: Legatoria artistica Ascona
Oktober: 11. Tennis: Torneo del Boccialino. – Golf: Penina Hotel and Uniroyal Prize
14. Trio di Trieste. – Golf: Vacheron & Constantin «Atmos Prize»
17./18. Tennis: Torneo di chiusura
18. Golf: G. H. Mumm Challenge Cup
20. Duo George Malcolm, clavicembalo; Elaine Shaeffer, flauto
23./24. Golf: Coupe Alliance, Pros. dames/messieurs
25. 26./28. Golf: The Castagnata, Swiss Pros. Championship

Auvergnier

10. Okt./4. Nov. Galerie Numaga: Sigismond Kolos-Vary, peintures récentes
November: 7./29. Galerie Numaga: Charles Pierrehumbert, peintures récentes

Avenches

Toute l'année. Musée romain

Baden

Oktober: Bis 25. Galerie im Kornhaus: Britta Bolliger-Gelpke/Franz Weber. – Galerie im Trudelhaus: J. A. Schmidlin, Gemälde; André Ramseyer, Skulpturen
11. Kursaal: Prager Konzert
12. Kursaal: Modeschau
17. Kursaal: Grosser Filmball
22./24. Theater im Kornhaus: «Amphitryon» von Peter Hacks (Eigeninszenierung der «Claque»)
23. Cordulafest
24. Kurtheater: «Emilia Galotti» von G. E. Lessing (Theater in der Josefstadt, Wien)
25. Kath. Stadtpfarrkirche: Orgelabend Hermann Gurtner
28. Klosterkirche Wettingen: Sommerkonzert
28./31. Kurtheater: Aargauer Oper
30. Kursaal: Synchronkonzert
31. Okt./22. Nov. Galerie im Trudelhaus: Walter Jonas, Ölbilder, Aquarelle, Zeichnungen, Architektur

November: 6. Margeläcker Wettingen: Kammermusikabend. – Kursaal: Chor- und Orchesterkonzert
7. Kursaal: TCS-Ball. – Kurtheater: Salzburger Marionetten. – Roter Turm: Jodlerabend

Manifestations des semaines prochaines

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST
Changements réservés

Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte; Dancing, Attraktionen; Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad, täglich geöffnet.

Bad Ragaz

Oktober: Bis 31. Kursaal: Täglich Kurkonzerte; wöchentlich Kabarett-, Theater- oder sonstige Unterhaltungsabende; Boulespiel; Dorfbadehalle: Dienstag, Donnerstag und Samstag Vormittagskonzerte. – Kutschen- und Carfahrten
10./11., 12./14. Golf: Quellenhof Plate, Hoteliers-Preis
10./25. «Quinzaine de golf»
14./15., 16./17. Golf: FFA Challenge Cup, Preis des GC Bad Ragaz
18. Golf: Championnat de l'Oberrhein
19. Kilbi-Markt
19./20. Golf: Coupe Mumm
21., 22., 23. Golf: Äbtstube-Preis, Coupe «L'Air du Temps», Kursaal-Preis
24./25. Golf: Gold Cup
November: 7./8. Kursaal: Jodlerabende

Basel

Konzerte und Theater
Okt./Mai 1971. Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett. – Komödie: Lustspiele, kleine Schauspiele, musikalische Komödien. – Théâtre Fauteuil. – Marionettentheater
Oktober: 14./15. Musiksaal: Synchronkonzerte der AMG. Leitung: Moshe Atzmon. Solist: Nelson Freire, Klavier
23. Musiksaal: Basler Kammerorchester. Leitung: Francis Travis. Solisten
28./29. Musiksaal: Synchronkonzerte der AMG. Leitung: Hans Münch. Solisten: Trio di Trieste
November: 1. Stadtcasino: Trio Stern/Istomin/Rose
2. Mustermesse: Don-Kosaken-Chor. Leitung: Serge Jaroff. – Stadtcasino: Liederabend Charles Wanz
2./10. Théâtre Fauteuil: «Li-La-Lo», jüdisches Cabaret aus Amsterdam
3. Stadtcasino: The Oscar Peterson Trio. – Quartetto italiano
3./7. Marionettentheater: «dr Dood om Epfelbaum»
5./6. Musiksaal: Basler Kammerorchester. Leitung: Paul Sacher. Solisten: Heinz Holliger, Oboe; Ursula Holliger, Harfe
10. Stadttheater: Ballettabend

Ausstellungen und Messen

Okt./Ende 1971. Naturhistorisches Museum: «Wie entsteht ein Kalkstein?» (Wachstum und Abbau der Korallenriffe um Bermuda)
Okt./März 1971. Schweizerisches Museum für Volkskunde: «Der Festumzug im 19. Jahrhundert»
Okt./Dez. Kunstmuseum, Kupferstichkabinett: Die Emanuel-Hoffmann-Stiftung
Okt./22. Nov. Gewerbemuseum: Ofenkacheln des 15.–19. Jahrhunderts. – Kunsthalle: Das offene Museum, Projekte und Experimente
Okt./8. Nov. Gewerbemuseum: «Zeitaspekte»
Oktober: Bis 25. Schweizerisches Turn- und Sportmuseum: 75 Jahre Schweizerischer Fussballverband
24. Okt./8. Nov. Basler Herbstmesse
7. Nov./3. Jan. 1971. Schweizerisches Turn- und Sportmuseum: Polnische Sportplakate